

1 Absender (Name, Anschrift, Land) Expéditeur (nom, adresse, pays) Magna Spa Via dei Ciclamini, 4 I-70026 Modugno BA			INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehrs (CMR) Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contrat de transport international de marchandises par route (CMR)																																																																																
2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) Destinataire (nom, adresse, pays) GETRAG LOGISTIK DIENSTLEISTUNGSZENTRUM WILHELM –MAYBACH-STRASSE 10a D-74196 NEUENSTADT A.K.			16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteur (nom, adresse, pays) LKW LOGISTIC SERVICE																																																																																
3 Auslieferungsort des Gutes Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort/Lieu D-74196 NEUENSTADT A.K. Land/Pays GERMANY			17 Nachfolgender Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)																																																																																
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort/Lieu Modugno Land/Pays Italia Datum/Date 14.10.2022			18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer Réserves et observations des transporteurs																																																																																
5 Beigefügte Dokumente Documents annexés DELIVERY NOTE : 4047226																																																																																			
6 Kennzeichen u. Nummern Marques et numéros See the attached paperwork	7 Anzahl der Packstücke Nombre des colis	8 Art der Verpackung Mode d'emballage	9 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	10	11 Bruttogewicht in kg Poids brut kg Kg 1.109,792																																																																														
12 Umfang in m3 Cubage m3																																																																																			
13 Anweisungen des Absenders (Zoll-und sonstige amtliche Behandlung) Instructions de l'expéditeur (formalités et autres) To attention of: Hoffmann Anja 6 PALLETS			19 zu zahlen vom: A payer par: <table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td>Fracht</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Prix de transport</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Ermäßigungen</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Réductions</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Zuschusssumme</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Solde</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Zuschläge</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Suppléments</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Nebengebühren</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Frais accessoires</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Sonstiges</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Divers</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Zu zahlende Gesamtsumme/ Total à payer</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </table>			Fracht						Prix de transport						Ermäßigungen						Réductions						Zuschusssumme						Solde						Zuschläge						Suppléments						Nebengebühren						Frais accessoires						Sonstiges						Divers						Zu zahlende Gesamtsumme/ Total à payer					
Fracht																																																																																			
Prix de transport																																																																																			
Ermäßigungen																																																																																			
Réductions																																																																																			
Zuschusssumme																																																																																			
Solde																																																																																			
Zuschläge																																																																																			
Suppléments																																																																																			
Nebengebühren																																																																																			
Frais accessoires																																																																																			
Sonstiges																																																																																			
Divers																																																																																			
Zu zahlende Gesamtsumme/ Total à payer																																																																																			
14 Rückerstattung / Remboursement			20 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières																																																																																
15 Frachtzahlungsanweisung/ Prescription d'affranchissement frei / Franco Unfrei/ Non Franco X			21 Ausgefertigt in / Etablie à Modugno am / le 14.10.2022																																																																																
22 Magna Spa I-70026 Modugno BA Unterschrift und Stempel des Absenders (Signature et timbre de l'expéditeur)			23 Unterschrift und Stempel des Frachtführers (Signature et timbre du transporteur) GE151MZ																																																																																
24 Gut empfangen Réception des marchandises Datum Date am le			Unterschrift und Stempel des Empfängers (Signature et timbre du destinataire)																																																																																
25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen <table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <th>von</th> <th>bis</th> <th>km</th> </tr> <tr><td> </td><td> </td><td> </td></tr> <tr><td> </td><td> </td><td> </td></tr> <tr><td> </td><td> </td><td> </td></tr> <tr><td> </td><td> </td><td> </td></tr> </table>			von	bis	km													<table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <th colspan="4">Paletten-Absender – Expéditeur des palettes</th> <th colspan="4">Paletten – Empfänger – Destinataire des palettes</th> </tr> <tr> <th>Art</th> <th>Anzahl</th> <th>Kein-Tausch</th> <th>Tausch</th> <th>Art</th> <th>Anzahl</th> <th>Kein-Tausch</th> <th>Tausch</th> </tr> <tr> <td>Euro-Palette</td> <td> </td> <td> </td> <td> </td> <td>Euro-palette</td> <td> </td> <td> </td> <td> </td> </tr> <tr> <td>Gitterbox-Palette</td> <td> </td> <td> </td> <td> </td> <td>Gitterbox-Palette</td> <td> </td> <td> </td> <td> </td> </tr> <tr> <td>Einfach-Palette</td> <td> </td> <td> </td> <td> </td> <td>Einfach-Palette</td> <td> </td> <td> </td> <td> </td> </tr> </table>			Paletten-Absender – Expéditeur des palettes				Paletten – Empfänger – Destinataire des palettes				Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch	Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch	Euro-Palette				Euro-palette				Gitterbox-Palette				Gitterbox-Palette				Einfach-Palette				Einfach-Palette																										
von	bis	km																																																																																	
Paletten-Absender – Expéditeur des palettes				Paletten – Empfänger – Destinataire des palettes																																																																															
Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch	Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch																																																																												
Euro-Palette				Euro-palette																																																																															
Gitterbox-Palette				Gitterbox-Palette																																																																															
Einfach-Palette				Einfach-Palette																																																																															
26 Vertragspartner des Frachtführers			27 <table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <th>Amthches Kennzeichen</th> <th>Nutzlast in kg</th> <th>Bestätigung des Empfängers</th> <th>Bestätigung des Fahrers</th> </tr> <tr> <td>Kfz</td> <td> </td> <td> </td> <td> </td> </tr> <tr> <td>Anhänger</td> <td> </td> <td> </td> <td> </td> </tr> </table>			Amthches Kennzeichen	Nutzlast in kg	Bestätigung des Empfängers	Bestätigung des Fahrers	Kfz				Anhänger																																																																					
Amthches Kennzeichen	Nutzlast in kg	Bestätigung des Empfängers	Bestätigung des Fahrers																																																																																
Kfz																																																																																			
Anhänger																																																																																			
Benutzte Gen.- Nr.			National Bilateral EG CEMT																																																																																



Magna PT S.p.A., Via dei Ciclamini 4, I-70026 Modugno (Bari)

MAGNA PT
LogistikDienstleistungsZentrum
Wilhelm-Maybach-Strasse 10a
D-74196 NEUENSTADT A.K.
GERMANIA

Lieferschein-Nr. / Datum: 4047226 / 14.10.2022
Bestell-Nr.: 4500646430
Bestell-Datum:
Lieferanten-Nr.: 91001893
Auftragsnr. / Datum: 846420 / 14.10.2022
Auftraggeber: 8000
Warenempfänger: 30006486
01 Serie
Sachbearbeiter Logistik: Cisario / Consalvo
Tel.-Nr. / Fax:

Abladestelle:

Lieferschein

Gewichte (Brutto/Netto) - Volumen - Markierung
Bruttogewicht 1.109,792 KG Nettogewicht 1.109,792 KG

238921

Pos.	Material Bezeichnung	Menge	Gewicht
000010	9000112673 Tapered roller bearing Outer ring Kundenartikelnummer 9000112673	1.248 ST	187,200 KG
000020	9009105671 Ball Bearing Kundenartikelnummer 9009105671	2.408 ST	659,792 KG
000030	9000112973 Tapered Roller Bearing Outer Ring Kundenartikelnummer 9000112973	1.752 ST	262,800 KG

VERSANDBEDINGUNGEN: 03 LKW Spedition

LIEFERBEDINGUNGEN: DDP Heilbronn

AEOF: n. autorizzazione IT AEOF 17 1352

Magna PT S.p.A.
a socio unico
Via dei Ciclamini 4
I-70026 Modugno (Bari)
Tel. 080 - 5 85 81 11
Fax 080 - 5 85 82 04

Cap.Soc.: EUR 25.850.000,00
I.v.R. Imprese di Bari
C.F. e P.IVA 04886850728
REA 339886
www.magna.com

EUR: BNL-Banca Nazionale del Lavoro SpA
IBAN EUR: IT94 V010 0504 0000 0000 0007 855
BIC EUR: BNLITRR
USD: Bank of America N.A.
IBAN USD: GB64 BOFA 1650 5071 1710 20
BIC USD: BOFAGB22

Soggetta ad attività di direzione e coordinamento di Magna Powertrain GmbH



Data 14/10/2022

Spedizione n. 2021092249F59

ORDINE 846420

6047225/6047226

Mittente (Nome, reparto)		Moschetti Antonio BLS					
Destinatario (Indirizzo, persona da contattare, telefono) Luogo di destinazione (se diverso dal destinatario)		Mr. Tugay Duezguensivaci Magna Pt B.v. Co. Kg – wilhelmmbach-strasse 10a 74196 Neuenstadt am Kocher, Wareneingang					
Spese di trasporto a carico di... ➤ se a carico di MAGNA PT è necessaria l'autorizzazione. ➤ se a carico del destinatario è necessario che costui comunichi il trasportatore da utilizzare in porto assegnato		AUTORIZZATO dal DIRIGENTE di reparto (firma)					
Franco ☐ (spese di trasporto a carico della Magna PT) Assegnato ☒ (spese di trasporto a carico del destinatario); Trasportatore:							
Contenuto	Nr. colli	Denominazione merce	Codice materiale	Q.tà	Valore della merce (Obbligatorio x la dogana o assicurazione)	Peso Kg.	Causale del trasporto
Pedana	22	Cuscinetti 80x60x80	9000112673 OK	2600	163,7kg + 182,8		Vendita
	6	Cuscinetti 80x60x50	9009105671 OK	5000	1° 235kg + 194kg		Vendita
	3	Cuscinetti 80x60x60	9000112973 OK	3000	75,8kg + 328,8kg		Vendita
Centro di costo:	720		Consegna gratuita ?	Si ☐ No ☒	Ordine acquisto: (da indicare in caso di vendita)		4500646430
Data massima di arrivo presso il destinatario:		☐ in 2 giorni ☐ in 4 giorni ☒ senza indicazioni					
Termine periodo immagazzinamento richiesto (nel caso di merce inviata a magazzino esterno):							

SI PREGA DI COMPILARE IL MODULO A STAMPATELLO, IN MODO CHIARO E LEGGIBILE

IN CASO DI INCOMPLETEZZA DI DATI NON SI DARA' SEGUITO ALLA SPEDIZIONE SENZA ALCUN PREAVVISO PER IL MITTENTE.

A cura della Logistica:

~~900 0 11 26 73~~

900 0 11 26 73

1 PED. + 1 PED.

Q. 1248 + Q. 1352

900 9 10 56 71

Q. 864 x 5 PED. +
1 PED. Q. 680

900 0 11 29 73

Q. 1248 x 2 PED. +
1 PED. Q. 504

$$\begin{array}{rcl} 1) & 5671 = & 247 \times 2 \\ & 2973 = & 1 \times 164,60 \\ & 2673 = & 1 \times 182,80 \\ & & \hline & & 841,20 \\ & & \hline & & 1088,2 \end{array}$$

$$\begin{array}{rcl} & 2 \times 247 & \\ & 1 \times 197 & \\ & 1 \times 164,60 & \\ & 1 \times 74,80 & \\ & 1 \times 163,80 & \\ & & \hline & & 1084,90 \end{array}$$